

Ügyiratszám: STÖH/205-8/219

JEGYZŐKÖNYV

Készült: Szentborbáson, a Somogy Megyei Területi Horvát Önkormányzat közgyűlésének 2019. december 18-i, közmeghallgatással egybekötött üléséről

Szavazati joggal jelen vannak:

1/ Csende Jánosné	elnök
2/ Kovács Klára	elnökhelyettes
3/ Bunyevác Józsefné	képviselő
4/ Dudás József	képviselő
5/ Sebestyén Tiborné	képviselő
6/ Pavlekovic János	képviselő
7/ Szilágyi Béla	képviselő

Tanácskozási joggal jelen vannak:

1/ Reiz Tamás	Drávamenti Kistérségi Társulás elnöke
2/ Erdélyi Kálmánné	Dráva Hagyományörző Egyesület részéről
3/ Biczákné Popovics Anna	Országos Horvát Önkormányzat részéről
4/ Véber Tiborné	Baranya Megyei Horvát Önkormányzat részéről
5/ Szolga József	magyarországi horvátok képviselője az Országgyűlésben, szószóló
6/ Kráner Krisztina	ügyviteli tanácsadó
7/ Szolga Zoltán	Podravina Horvát Hagyományörző Egyesület részéről

Csende Jánosné elnök köszönti a közgyűlési tagokat, meghívott vendégeket és a megjelent 204 választópolgárt. Elmondja, hogy a teljes ülés közmeghallgatás keretében zajlik, majd megállapítja: a megválasztott 7 képviselőből 7 jelen van, a testület határozatképes. dr. Sárhegyi Judit főjegyző jelezte, hogy nem tud részt venni az ülésen, helyettesítést sem tudja megoldani. Ismerteti az írásban kiküldött, tervezett napirendi pontokat. A jelenlévők egyetértettek a javaslattal, melyet a 7 igen szavazattal, egyhangúlag az alábbiak szerint fogadta el a Közgyűlés:

Napirend:

1./ Beszámoló a területi horvát önkormányzat éves tevékenységéről
Előadó: Csende Jánosné elnök

2./ Közmeghallgatás

3./ Somogy Megyei Napok ünnepsorozatba kapcsolódás
Előadó: Csende Jánosné elnök

4./ Megyei horvát rendezvénynaptár 2020. megalkotása
Előadó: Csende Jánosné elnök

5./ Horvát irodalmi est szervezése
Előadó: Csende Jánosné elnök

Napirend tárgyalása:

1./ Beszámoló a területi horvát önkormányzat éves tevékenységéről

Előadó: Csende Jánosné elnök

Csende Jánosné elnök elmondja, hogy az önkormányzat 2019. évi tevékenységéről a beszámolót az október 28-án megalakult új megyei horvát önkormányzat teszi már meg. A közgyűlés a törvényben előírt üléseit megtartotta. Az Áht-ban szabályozott költségvetési, illetve beszámolási időszakoknak eleget tett.

A mai napon lebonyolításra kerül a 600.000,- Ft-os pályázati támogatásban részesült Megyei Horvát Nap. Kiadványsímetetés keretében kiosztásra került a Zornica karácsonyi száma. A JGD Kulturális és Sport Központban megrendezésre kerül szombaton a Podravski Božični Koncert. Autobuszokat szervezünk Pécsre, a Kodály Központba a Horvát Karácsonyi Koncertre. Megérkezett a „Hrvatski kalendar 2020.” kiadása, amelynek megjelentetését támogattuk.

A megyével kötött megállapodások felülvizsgálata megtörtént. Határidőre benyújtásra kerültek a jegyzőkönyvek a szükséges mellékletekkel, amely alapján maximális pontot kaptunk. Működési támogatás 1.040.000 Ft, a feladatalapú 4.872.400 Ft volt. Részt vettünk a Somogy megyei napok rendezvénysorozatán. A horvát szervezetekkel, önkormányzatokkal egyeztetve elkészült a regionális rendezvénynaptár. Az új független Horvát Köztársaság megalakulásáról a megemlékezés a főkonzuliátus bevonásával, a magyarországi horvát közösség képviselőjével az Országgyűlésben részvételével, a regionális kulturális központ társszervezésében megtörtént. Nemzetiségi gasztrahagyományok kerültek bemutatásra a Podravsko svinjokolje-n és a Drávamenti böllérversenyen. Hűskészítményekkel nevezünk az országos gasztrfesztiválra, a „V. Državna Kobasijada”-ra, amelyen csapataink részt vettek. A nemzetiségi kulturális pályázataink beadásra kerültek és támogatásban részesültek (500 eFt Önkormányzatiság '25, 600 eFt Megyei Horvát Nap 2019., Megyei Horvát Zarándoklat 400 eFt), majd az önkormányzat meg is szervezte a programokat. Tovább folytatódott a megyei önkormányzati együttműködés, megkötésre került az ügyviteli szerződés. Hagyományörző szervezetek bevonásával megszervezésre került Barcsón a Regionális Farsang, valamint a „Novo selski fašanjak” Tótújfaluban, továbbá Maškare kulturális est Drávamásiban. Megtárgyalásra került a horvát nemzetiségi köznevelési intézmények beiratasi helyzete, körzetek kialakítása. Az Országos Horvát Önkormányzat részére megküldtük a beszámolót a 2018. évi támogatás elszámolásáról és az idei együttműködésre 1.000 eFt támogatásban részesültünk. A megyei horvát önkormányzatok együttműködése tárgyévben is folyamatos volt. Idén anyaországban került sor a „Dravsko proljeće” kulturális fesztiválra, amelyen a hagyományörző egyesületek szerepeltek. Táncházt szervezésére került sor, Vélín Veszna és Vizvári Zoltán oktatók bevonásával. Megünneplésre kerültek a búcsúk, amelyeken anyanyelvű szentmisék bemutatására került sor. Anyaországi és hazai zarándoklatokat szerveztünk a közösség híveinek bevonásával. Megrendezésre került a „PISANICA” tojásfestő nap a lakócsai tájház bevonásával. A civil szervezetekkel a kapcsolatfelvétel megtörtént, egyeztettek az ezévi programokat, biztosították közreműködésüket. Részt vettünk a Magyarországi Horvátok Szövetsége közgyűlésén, valamint a gasztrfesztiválon. Frankovics György író, néprajzkutató munkásságának bemutatása érdekében közreműködtünk a Pučka biblija kiadásában, emlékestre került sor. Sikeresen kezdeményeztük horvát munkanélküli fiatalok felvételét a kulturális közfoglalkoztatás keretében.

Támogattuk a köznevelési intézmények részvételét a croatiadakon, országos horvát nyelvi versenyeken, horvát vers- és prózamondó, valamint szépolvasási versenyeken. A Pécsi Horvát Színház anyanyelvi gyermekdarabbal vendégeskedett. Részt vettünk a Horvát Oktatás Napján, megyei pedagógusokat ismertünk el. Idén is megrendezésre került a Horvát Sajtó Napja. Zenészeink részt vettek bajai tambura fesztiválon. Horvátországi helyszínt kerestünk a „Kup Podravskih Ribiča” elnevezésű regionális horvát horgászversenynek. Megünneplésre került a horvát államiság és a horvát függetlenség napja a diplomáciai testületekkel. Áttekintésre került a lakócsai tájház működése. Kezdeményeztük az OHÖ-nél intézményi szervezését. Anyanyelvű táborok szervezését támogattuk az anyaországban, valamint segítettük a tamburás tábort Orfűn. Lakócsán horvát közösségi napra került sor, Vizváron pedig EU-s nap került megszervezésre, Barcsón pedig halfőző fesztiválon képviseltettük magunkat, Drávamásiban horvát kulturális blokkot támogattunk. Országos turnéhoz csatlakoztunk a szentborbási Ilinje nap keretében. Anna napi nemzetiségi rendezvényre került sor Tótújfaluban. Társszervezői voltunk a horvát nyári és ifjúsági fesztiválnak. Potonyban falu és horvát napi rendezvényre került sor. A horvát önkormányzattal rendelkező településeken támogattuk a nemzetiségi programokat. Választási felkészítést tartottunk az EU-s és az önkormányzati választások előtt. Tanulmányutat szerveztünk Horvátországba, zarándokhelylátogatással egybekötve. Nemzetiségi sporttevékenység szervezése körében Potonyban az éjszakai kispályás nemzetközi labdarúgó tornára került sor; Bács-Kiskun megyei útvonallal részt vettünk a Cro-tour országos horvát kerékpártúrán; társszervezőként regionális tekeversenyre került sor; horvát ping-pong versenyt tartottunk.

Továbbá elmondja, hogy az alakuló ülés miatt nem került sor két ülés közti beszámolóra, így a következőket vegyék annak pótlásaként:

Felhívást tettünk közzé a „Kohéziós politika a régiók egyenlőségéért és a regionális kultúrák fenntarthatóságáért” c. európai polgári kezdeményezéshez, amelyhez csatlakoztunk. Részt vettünk az országos zenei fesztiválon, a miCROfonon. Programjainkhoz kapcsolódóan táncházakat szerveztünk. Támogattuk a lakócsai templomfelújítás munkálatainak megkezdését. A horvát köznevelési intézmények számára tankönyvsomagot és segédanyagokat rendeltünk. Kezdeményeztük Somogy Megye Közgyűlésénél Gadányi Pál elismerését, akit Za Hrvate díjban részesítettünk eddigi kulturális tevékenységéért. A Zornica IV. negyedévi megjelentetését támogattuk. Támogattuk a Hrvatski kalendár megjelentetését, amelyet a horvát intézmények számára is megrendeltünk. Segítettük a Hrvatski glasnik megjelentetését és a nemzetiségi intézményekhez való eljuttatását. Részt vettünk az Országos Horvát Napon, valamint az ahhoz kapcsolódó püspöki szentmisén. Segítettük a vízvári hagyományos luca estét. Megünnepeltük a nemzetiségek napját. Bemutatásra került a horvát bérnálási olvasókönyv. Adventi horvát regionális szentmisére került sor Barcsra, valamint a pécsi Székesegyházban, ahová utazást szerveztünk. Potonyban megtartottuk a horvát nemzetiségi fórumot és programegyeztetőt. Döntésünknek megfelelően közzétettük a közmeghallgatás időpontját, melyet ma tartunk. A határozatoknak megfelelően benyújtottuk a következő évre szóló (3 db) nemzetiségi kulturális pályázatokat.

Mivel kérdés, észrevétel nem volt, az elnök kéri a képviselőket, hogy az előzőekben ismertetett tájékoztatót, valamint a két ülés közti beszámolót szíveskedjenek elfogadni.

A jelenlévők egyetértettek az elhangzottakkal, majd az elnök javaslatára a Somogy Megyei Területi Horvát Önkormányzat Közgyűlése – *7 igen szavazattal, ellenszavazat és tartózkodás nélkül, egyhangúlag – az alábbi határozatot hozza:*

120/2019.(XII.18.) SMTHÖ határozat

- 1) A Somogy Megyei Területi Horvát Önkormányzat közgyűlése a közmeghallgatás keretében ismertetett, az önkormányzat éves tevékenységéről szóló tájékoztatót jóváhagyólag elfogadja.
- 2) A Somogy Megyei Területi Horvát Önkormányzat közgyűlése az elnök beszámolóját a két ülés közti tevékenységről, a lejárt határidejű határozatok végrehajtásáról, valamint az átruházott hatáskörben hozott döntésekről elfogadja.

2./ Közmeghallgatás

Csende Jánosné elnök elmondja, hogy az alakuló ülésen döntöttek a közmeghallgatás összehívásáról, mellyel kapcsolatban közleményt adtak ki. Köszönti az ülésen megjelent több száz résztvevőt. Kéri a közmeghallgatáson megjelenteket tegyék meg észrevételeiket, valamint közérdekű javaslataikat. Továbbá várja a hozzászólásokat a jövő évi munkaterv és programterv kialakításához is.

Szolga József horvát szószóló megköszöni a horvát közösségnek, hogy szavazataikkal támogatták a helyi horvát képviselő-jelölteket. Gratulál a mandátumot szerzett közösségi tagoknak és köszöni az eddigi képviselők munkáját. Javasolja, hogy minden horvát önkormányzat tűzze napirendre a következő év első felében a 2021. évi népszámlálással kapcsolatos előkészületeket, mert az fogja meghatározni a következő évtizedek politikai szerveződését. Tájékoztatja a jelenlévőket a következő évi Budapesten tartandó eucharisztikus kongresszus előkészítéséről és a programtervekről, kéri a horvát önkormányzatokat, hogy vegyenek részt a szervezésben. Az Országgyűlés a 2020. évet Zrínyi emlékévként nyilvánította, a költő és hadvezér méltatásaképpen. Javasolja a programsorozatba való bekapcsolódást. Az IPU magyar tagozatával kezdeményeztük az emlékév alkalmával a horvát-magyar barátság napjának beiktatását. Jövőre Horvátország az EU soros elnöke lesz, javasolja a programtervbe felvenni az eseményt.

Reiz Tamás kistérségi elnök köszöni a horvát önkormányzatok, szervezetek kistérségben kifejtett tevékenységét. Tájékoztatja a megjelenteket, hogy a megyenapok keretében Somogy Megye Közgyűlése kitüntetést ad át Gadányi Pál, a népművészet mesterének, akinek személyesen is gratulál.

Más felvetés nem lévén, az elnök megköszöni a testület tagjainak az éves eredményes munkát. Köszöni a helyi horvát önkormányzatok összefogását, valamint a civil szervezetek és az egyházközségek együttműködését. Mivel több felvetés, hozzászólás nem volt a közmeghallgatást bezártnak tekinti.

3./ Somogy Megyei Napok ünnepsorozatba kapcsolódás

Előadó: Csende Jánosné elnök

Csende Jánosné elnök elmondja, hogy az ünnepi Megyehét a hagyományokról, a megyecímer adományozásának 522. évfordulójáról szól. A konkrét programokról dr. Sárhegyi Judit főjegyző tájékoztatta a nyilvánosságot. Ismerteti a főbb programpontokat: az ünnepsorozat január 6-án, hétfőn délelőtt 9 órakor zászlóbontással veszi kezdetét a kaposvári Vármegyeházánál, majd 10 órától a Díszteremben tartjuk ünnepi közgyűlésünket. Ezen a rendezvényen kerülnek átadásra a Pro Comitatu Somogy és a Somogy Polgáraiért kitüntetések. Másnap, január 07-én, kedden 17 órakor KÖZSÉGI PECSÉTEK ÉS BÉLYEGZŐK SOMOGYBAN A XVIII-XX. SZAZADBAN címmel tart előadást Polgár Tamás, az MNL Somogy Megyei Levéltár igazgatójának a Vármegyeháza Nagytermében. Január 8-án, szerdán 17 órától somogyi értékek kerülnek reflektorfénybe, a Somogyi Értékpontban (a Vármegyeháza kistermében) adják át az Örökségünk-Somogyország Kincse kitüntető címeiket és a Somogyi Értékdíjakat. Ezt követően 18 órától a Díszteremben „KINCSEKET BÍZTAK RÁNK” címmel kerekasztal beszélgetésre kerül sor. 11-én, szombaton jótékonyági Megyebált tartanak Siófokon és 13-án hétfőn 9 órakor a Vármegyeháza előtt zárul zászlólevonással az ünnepi Megyehét.

Javasolja, hogy vegyenek részt a rendezvényeken és jelenítsék meg a horvát közösséget, tiszteljék meg a kitüntetettet.

A jelenlévők egyetértettek az elhangzottakkal, majd az elnök javaslatára a Somogy Megyei Területi Horvát Önkormányzat Közgyűlése – *7 igen szavazattal, ellenszavazat és tartózkodás nélkül, egyhangúlag* – az alábbi határozatot hozza:

121/2019.(XII.18.) SMTHŐ határozat

A Somogy Megyei Területi Horvát Önkormányzat közgyűlése a Somogy megyei horvát közösség sajátos kulturális önazonosságának megerősítése, a társadalmi összetartozás megjelenítése, valamint a horvátság, mint megyealkotó tényező a megye címere adományozásának 522. évfordulója alkalmából megrendezendő somogyi Megyehét rendezvénysorozatban bekapcsolódik. Az egyes rendezvények alkalmával a Közgyűlés kezdeményezi a megye történelmi múltjában és jelenében élő horvát nemzetiségi közösség megjelenítését. Az önkormányzat támogatja a horvát közösség kitüntetettjét. A közgyűlés megbízza az elnököt, hogy a szervezési kérdésekben vegye fel a kapcsolatot a Megyeházával.

Határidő: értelem szerint

Felelős: Csende Jánosné elnök

4./ Megyei horvát rendezvénynaptár 2020. megalkotása

Előadó: Csende Jánosné elnök

Csende Jánosné elnök ismerteti, hogy Potonyban sor került a régióban megalakult horvát önkormányzatokkal, működő egyesületekkel, nemzetiségi intézményekkel az egyeztetésre. Elkészült a 2020. évi eseménynaptár tervezete, amelyet ismertet. Javasolja a közmeghallgatáson elhangzottakkal együtt a közgyűlés munkatervébe beépíteni, úgy hogy vegyék figyelembe az országos rendezvények időpontjait is.

Hozzászólás, észrevétel nem volt, a jelenlévők egyetértettek az elhangzottakkal, majd az elnök javaslatára a Somogy Megyei Területi Horvát Önkormányzat Közgyűlése – *7 igen szavazattal, ellenszavazat és tartózkodás nélkül, egyhangúlag* – az alábbi határozatot hozza:

122/2019.(XII.18.) SMTHŐ határozat

A Somogy Megyei Területi Horvát Önkormányzat közgyűlése a határozat mellékleteként elfogadja az önkormányzat munkatervét. A horvát népi kultúra, hagyományok továbbvitele érdekében a közgyűlés a munkatervhez kapcsolódóan elfogadja a „Megyei horvát rendezvénynaptár 2020.” programtervet.

A Közgyűlés megbízza az elnököt, hogy a horvát önkormányzatok, hagyományőrök, valamint nemzetiségi intézményeik számára a rendezvénynaptárt juttassa el.

Határidő: 2019. december 31.

Felelős: Csende Jánosné elnök

5./ Horvát irodalmi est szervezése

Előadó: Csende Jánosné elnök

1.

Csende Jánosné elnök elmondja, hogy Petrinovics Kristóf tájékoztatta a közgyűlést, hogy szervezés alatt áll sport- és kulturális központ névadójának születési évfordulója alkalmából rendezendő emlékünnepe. Ismerteti a programtervet. A rendezvény alkalmával bemutatásra kerül hazai horvát irodalom jeles alkotójának költészete, megjelenítésre kerül a horvát nemzetiséghez tartozók szellemi, nyelvi öröksége. A rendezvényre a mellszobornál és a kulturális központ nagytermében kerül sor. Kéri a közgyűlés támogatását.

A jelenlévők egyetértettek az elhangzottakkal, majd az elnök javaslatára a Somogy Megyei Területi Horvát Önkormányzat Közgyűlése – 7 igen szavazattal, ellenszavazat és tartózkodás nélkül, egyhangúlag – az alábbi határozatot hozza:

123/2019.(XII.18.) SMTHÖ határozat

A Somogy Megyei Területi Horvát Önkormányzat közgyűlése a horvát közösség anyanyelvének, kultúrájának, hagyományainak megjelentetése, a nemzetiségi identitás erősítése érdekében Josip Gujaš Džuretin költő születésének évfordulójára emlékünnepeket szervez a JGD Horvát Kulturális és Sport Központtal. Az önkormányzat vállalja, hogy a programtervet eljuttatja a közösség szervezeteihez, csoportjaihoz. A Közgyűlés megbízza az elnököt, hogy az esemény megrendezéséhez 50.000 Ft-ot biztosítson a dologi kiadások terhére.

Határidő: értelem szerint

Felelős: Csende Jánosné elnök

2.

Szolga József horvát szószóló tájékoztatja a közgyűlést, hogy Horvátországban megjelent a költő munkásságával kapcsolatos kötet, amelynek promócióján a szerzőkön kívül a külügyminiszter is előadást tartott. Javasolja, hogy az irodalmi esethez kapcsolódóan kerüljön sor a kiadóval és a szerzővel egy író-olvasó találkozóra. Kezdeményezi, hogy a horvát intézmények részére a horvát nyelvű kiadványt rendelje meg az önkormányzat. Tárgyalt a Croatica kiadóval, amelyen keresztül a szükséges köteteket hazai forgalomban be lehet szerezni.

Csende Jánosné elnök javasolja, hogy előzetesen rendeljenek meg 10 db könyvet, amelyet természetbeni juttatásként adjanak át a régióban működő köznevelési intézmények számára.

A jelenlévők egyetértettek az elhangzottakkal, majd az elnök javaslatára a Somogy Megyei Területi Horvát Önkormányzat Közgyűlése – 7 igen szavazattal, ellenszavazat és tartózkodás nélkül, egyhangúlag – az alábbi határozatot hozza:

124/2019.(XII.18.) SMTHÖ határozat

A Somogy Megyei Területi Horvát Önkormányzat közgyűlése a magyarországi horvát költészet megismerése, Josip Gujaš Džuretin költő munkásságának bemutatása érdekében író-olvasó találkozót szervez az anyaországban megjelent monográfia hazai bemutatására. Az önkormányzat a horvát nyelvű kiadványokhoz való hozzájutás érdekében a megyei horvát nyelvi érdekltségű köznevelési intézmények számára természetbeni támogatásként megrendeli a kötetet. A közgyűlés megbízza az elnököt, hogy kezdje meg az író-olvasó találkozót szervezését és a kiadványt rendelje meg.

Határidő: 2019. december 31.

Felelős: Csende Jánosné elnök

Napirend után:

Más felvetés nem volt.

Csende Jánosné elnök jegyzőkönyv hitelesítőnek Pavlekovic Jánost javasolja.

Pavlekovic János képviselő a megbízást elfogadja.

* Az elnök javaslatára a Somogy Megyei Területi Horvát Önkormányzat – 7 igen szavazattal, ellenszavazat és tartózkodás nélkül, egyhangúlag – az alábbi határozatot hozza:

125/2019.(XII.18.) SMTHÖ határozat

A Somogy Megyei Területi Horvát Önkormányzat közgyűlése Pavlekovics Jánost jegyzőkönyv hitelesítőnek kijelöli.

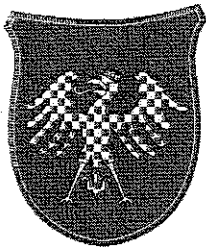
Az elnök a közmeghallgatással egybekötött ülést lezárta, majd a közgyűlés tagjait és a jelenlévő választópolgárokat meghívja a Megyei Horvát Nap további programpontjaira, majd mindenkinek Békés Karácsonyt és sikerekben gazdag, Boldog Új évet kívánt.

Kmf.


Csenge Jánosné
elnök




Pavlekovics János
jegyzőkönyv hitelesítő



**HRVATSKA SAMOUPRAVA
ŽUPANIJE ŠOMOĐ
SOMOGY MEGYEI TERÜLETI
HORVÁT ÖNKORMÁNYZAT**
Adresa: 7400 Kaposvár, Fő u. 10.
E-mail: hrs.somogy@vipmail.hu

Melléklet a 122/2019.(XII.18.) SMTHÖ határozathoz

A SOMOGY MEGYEI TERÜLETI HORVÁT ÖNKORMÁNYZAT MUNKATERVE

A horvát közösség Somogy megyében évszázadok óta jelen van, ezzel hozzájárulva a térség kulturális örökségéhez. A 2019. évi nemzetiségi önkormányzati választások eredményeképpen újjáalakultak a helyi horvát önkormányzatok. A Somogy Megyei Területi Horvát Önkormányzat 2020. évben is a kulturális autonómia és öngazgatás kiszélesítése és megerősítése érdekében tevékenykedik. A közügyek ellátását az éves költségvetési törvényben biztosított működési támogatás, a feladatalapú pontrendszeren alapuló költségvetési források, nemzetiségi, valamint anyaországi pályázati támogatások, a közösség tagjainak, szervezeteinek önzetlen segítségével biztosítja. Tevékenységével segíti a megye horvát köznevelési intézményeinek feladatellátását. Az önkormányzat a népi kultúra megjelenítésével a hagyományőrző programokon keresztül erősíti az anyanyelv használatát, valamint az identitást. Az egész éven áthúzódó horvát egyházi programok szervezésével elősegíti az anyanyelvű hitélet elérését. A közösségen belül támogatja a horvát nyelvű írott és elektronikus médiához való hozzáférést. A horvát közösség megmaradásának biztosítása érdekében erősíti az anyaországgal való kapcsolatot, határon átnyúló programokat szervez. Az éves munka- és programterv megvalósítása során együttműködik a Josip Gujaš Džuretin Horvát Kulturális és Sport Központtal, valamint vezeti a Somogy Megyei Horvát Önkormányzatok Együttműködési Fórumát. Az önkormányzat tevékenységének kereteit a munkaterv és a hozzá kapcsolódó programterv határozza meg.

ÜLÉSTERV 2020.

A rendes ülések alkalmával beszámolóra kerül sor a két ülés közti tevékenységről, a lejárt határidejű határozatok végrehajtásáról, valamint az átruházott hatáskörök gyakorlásáról és elnöki intézkedésekről

Január

- 1./ Horvátország nemzetközi elismerése, EU elnöksége megünneplése
- 2./ Zrínyi 2020 programsorozatba bekapcsolódás
- 3./ Területi önkormányzatok együttműködési megállapodásának felülvizsgálata
- 4./ Nemzetiségi fórum összehívása
- 5./ Nemzetiségi kulturális és gasztro programok szervezése
- 6./ Előterjesztés a Somogy Megyei Területi Horvát Önkormányzat 2019. évi költségvetésének módosításáról
- 7./ Előterjesztés a Somogy Megyei Területi Horvát Önkormányzat 2020. évi költségvetéséről
- 8./ Nemzetiségi civil szervezetekkel való együttműködés helyzetének megtárgyalása
- 9./ Megyei horvát önkormányzati együttműködési megállapodás felülvizsgálata



**HRVATSKA SAMOUPRAVA
ŽUPANIJE ŠOMOĐ
SOMOGY MEGYEI TERÜLETI
HORVÁT ÖNKORMÁNYZAT**
Adresa: 7400 Kaposvár, Fő u. 10.
E-mail: hrs.somogy@vipmail.hu

Április

- 1./ Az önkormányzat 2019. évi költségvetésének végrehajtásáról szóló beszámoló megtárgyalása
- 2./ Horvát színházi tájelőadások szervezése
- 3./ Népszámlálás előkészítésének megtárgyalása
- 4./ Nemzetiségi sportrendezvények előkészítése
- 5./ Anyanyelvű táborok szervezése
- 6./ Hagyományőrző horvát kulturális események megtárgyalása
- 7./ Horvát nemzetiségi nevelési és oktatási intézmények beíratása megyei helyzetének megtárgyalása
- 8./ Horvát hitéleti programok megtárgyalása, eucharisztikus kongresszus 2020.

Szeptember

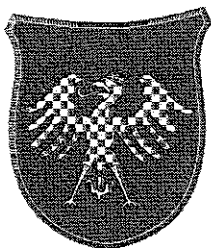
- 1./ A Somogy Megyei Területi Horvát Önkormányzat 2020. évi költségvetésének módosítása
- 2./ Kulturális programok szervezésének megtárgyalása
- 3./ Horvát tájház működtetésének megtárgyalása

November

- 1./ Adventi programok szervezése
- 2./ Köznevelési intézmények helyzetértékelése
- 3./ Megyei horvát kitüntetések megtárgyalása

December

- 1./ Közmeghallgatás
- 2./ Munkaterv 2020. megtárgyalása



HRVATSKA SAMOUPRAVA
ŽUPANIJE ŠOMOĐ
SOMOGY MEGYEI TERÜLETI
HORVÁT ÖNKORMÁNYZAT
Adresa: 7400 Kaposvár, Fő u. 10.
E-mail: hrs.somogy@vipmail.hu

PROGRAMI
2020.

Hrvatske priredbe:

1. Natjecanje u svinjokolju, gastronomni susret hrvatskih samouprava
2. Republika Hrvatska u Europskoj uniji, međunarodno priznanje
3. Regionalni hrvatski fašanjak u Barči
4. Obljetnica Đure Frankovića
5. Kazališne večeri
6. Pisanica – šaranje jaja
7. Zrinski 2020.
8. Državni hrvatski malonogometni kup (priredba HDS-a)
9. KUP Podravske Ribiča
10. Hrvatske veze bez granica
11. Državno hodočašće (priredba HDS-a)
12. Hrvatski svatovac u Lukovišću
13. Hrvatski jezični tabor na Pagu (priredba HDS-a)
14. Sportski- gastronomski dan
15. Ilinje u Brlobašu
16. Sveta Jana u Novom Selu i u Bojevu
17. Podravske večeri
18. Hrvatski ljetni festival
19. Županijsko hodočašće
20. Cro-tour – biciklijada (priredba HDS-a)
21. Kuglanje i folklorni susret u Barči
22. Glazbeni festival u Podravini
23. Hrvatske plesačnice
24. Dan Hrvata (priredba HDS-a)
25. Dan narodnosti Županijski hrvatski dan
 - Svečanost „Dan narodnosti”
 - Hrvatska kultura
 - Gastronomija
26. Hrvatski Advent, koncert
27. Obljetnica Josip Gujaš Džuretina



HRVATSKA SAMOUPRAVA
ŽUPANIJE ŠOMOĐ
SOMOGY MEGYEI TERÜLETI
HORVÁT ÖNKORMÁNYZAT
Adresa: 7400 Kaposvár, Fő u. 10.
E-mail: hrs.somogy@vipmail.hu

Suradnja hrvatskih samouprava i civilnih udruga:

1. Forum samouprava, ostvarenje ciljeva:
 - djelovanje na području kulture, školstva, sačuvanja materinskog jezika,
 - informiranje članova,
 - organiziranje programa,

Instaliranje web stranice
2. Održavanje Hrvatske zavičajne kuće u Lukovišću
3. Suradnja civilnih udruga i samouprave
4. Potpora narodnosnim ustanovama
5. Organiziranje vjerskih priredaba, suradnja sa katoličkim župama.

Privedbe u Podravini

2020.

(NACRT)

1. Sijećani:

- ❖ 15. 01. – *Izložba Paske cipke – Pecuh (Privedba Konzulata)*
- ❖ 18. 01.- IV. Podravsko svinjokolje – Martinci
- ❖ 25. 01. – Hrvatski bal - Barća
- ❖ 25. 01. - Čajanka – Fok
- ❖ ?? .01. – Hrvatski bal - Siget

2. Veljaća:

- ❖ 08. 02. – *X. Svinjokolje – Daranj*
- ❖ 08. 02. – Hrvatski bal – Šeljin
- ❖ 09. 02. – Spomen večer – Lukovišće
- ❖ 15. 02. – Festival bijelih curka - Seljin
- ❖ 22. 02. – *Hrvatski bal – Pećuh*

3. Ožujak:

- ❖ 22. 03. – bućura - Potonja
- ❖ 25. 03. – Sedovenica (bućura) – Martinci
- ❖ 27. 03. – Šaranje jaja – Križevici

4. Travanj:

- ❖ ., – natjecanje u stolnom tenisu – Martinci
- ❖ 18. 04. – podravske veze u EU – Izvar
- ❖ 18. 04. – Dravsko Proljeće – Sopje
- ❖ 25. 04. – XII. Hr. državni nogometni turnir - Pećuh
- ❖ 25. 04. – *IV. Kobasijada (privedba HDS-a i KPC-a) – Pećuh*

5. Svibanj:

- ❖ 09. 05. – *Hrvatski Tamburaški Festival (privedba HDS-a i KPC-a) – Baja*
- ❖ ?? . 05. – *festival, gastronomija (privedba SHM-a) – Martinci??*
- ❖ 16. 05. – bućura – Starin
- ❖ 23. 05. – festival gibanice – Novo Selo
- ❖ 30. 05. – Duhovska svećanost – Fok

6. Lipanj:

- ❖ 06. 06. – Proljetni festival – Šeljin
- ❖ 13. 06. – Podravska svadba – Lukovisce
- ❖ 19. 06. – Podravsko Hodoćašće (Srce Isusovo) – Drvljanci DRZAVNA PRIREDBA
- ❖ 26. 06. - Gastro i Sport Festival – Potonja
- ❖ 27. 06. – Ivanje – Martinci
- ❖ 14. 06. – ?? . 07. – *Državni kampovi hrvatskoga jezika i kulture – Pag-Vlašići*

7. Srpanj:

- ❖ 04. 07. - Kup Podravske Ribića -
- ❖ 11. 07. - Dan sela i Hrvatsko druženje - Tomašín
- ❖ 19. 07. - Ilinje (bučura) - Brlobaš
- ❖ 25. 07. - Dan sela i Hrvatsko druženje - Daranj
- ❖ 26. 07. - Sveta Jana (bučura) - Novo Selo

8. Kolovoz:

- ❖ 01. 08. - Ljetni festival i dan sela - Potonja
- ❖ 08. 08. - Hrvatski Ljetni Festival Mladih - Brlobaš
- ❖ 14. 08. - Hrvatski dan - Dombol
- ❖ 15. 08. - Županijsko Hodočašće u Molve - Molve
- ❖ 20. 08. - Štefan Kralj (bučura) - Martinci
- ❖ 28-29-30 - Biciklijada - Gradisce

9. Rujan:

- ❖ 05. 09. - Hrvatski dan - Bojevo
- ❖ 12. 09. - Hrvatski dan - Fok
- ❖ 13. 09. - bučura - Križevci
- ❖ 19. 09. - Hrvatski festival - Daranj

10. Listopad:

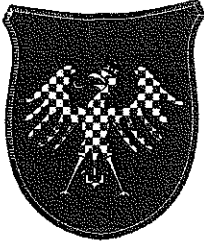
- ❖ 03. 10. - Sportska i kulturna večer - Barča
- ❖ 10. 10. - Berbeni festival - Starin
- ❖ 11. 10. - bučura - Potonja
- ❖ 17. 10. - *MiCrofon (priredba HDS-a i KPC-a) - Petrovo Selo*

11. Studeni:

- ❖ 07. 11. - Jesen u Lukoviscu - Lukovisce
- ❖ 11. 11. - Martinje (bučura) - Martinci
- ❖ 14. 11. - *Dan Hrvata (priredba HDS-a) - Budimpesta*
- ❖ 21. 11. - Glazbeni festival - Martinci

12. Prosinac:

- ❖ 13. 12. - Sveta Lucija (bučura) - Izvar
- ❖ 18. 12. - Dan narodnosti - Barca
- ❖ 1. 12. - Božićni koncert - Pečuh???
- ❖ 19. 12. - IV. Božićni koncert u Podravini - Martinci
- ❖ 21-22-23 - obljetnica J.G.Dz. - Martinci (zavod+jgdz)



**HRVATSKA SAMOUPRAVA
ŽUPANIJE ŠOMOĐ**

Adresa: 7400 Kaposvár, Fő u. 10.
E-mail: hrs.somogy@vipmail.hu

MEGHÍVÓ

A Somogy Megyei Területi Horvát Önkormányzat Közgyűlése munkaterve szerinti, közmeghallgatással egybekötött ülését **2019. december 18-án (szerda) 18.00 órára** Szentborbás községbe, a Kultúrházba összehívom.

Napirendi javaslat:

1./ Beszámoló a területi horvát önkormányzat éves tevékenységéről
Előadó: Csende Jánosné elnök

2./ Közmeghallgatás

3./ Somogy Megyei Napok ünnepsorozatra kapcsolódás
Előadó: Csende Jánosné elnök

4./ Megyei horvát rendezvénynaptár 2020. megalkotása
Előadó: Csende Jánosné elnök

5./ Drávamenti Horvát Gasztro és Kulturális fesztiválon való részvétel
Előadó: Csende Jánosné elnök

6./ Egyebek
Előadó: Csende Jánosné elnök

Kaposvár, 2019. december 13.


**Csende Jánosné
elnök**



Kiküldve, kihirdetve:
Kaposvár, 2019. december 13.


**Csende Jánosné
elnök**





**HRVATSKA SAMOUPRAVA
ŽUPANIJE ŠOMOĐ
SOMOGY MEGYEI TERÜLETI
HORVÁT ÖNKORMÁNYZAT**

Adresa: 7400 Kaposvár, Fő u. 10.
E-mail: hrs.somogy@vipmail.hu

KÖZLEMÉNY

A Somogy Megyei Területi Horvát Önkormányzat közgyűlése értesíti az állampolgárokat, hogy éves rendes, közmeghallgatást tart

2019. december 18-án (szerda) 18.00 órától
Szentborbáson, a Kultúrházban,

amelyre minden érdeklődőt tisztelettel vár.

A közgyűlésen a jelenlévők közérdekű kérdést, javaslatot, észrevételt tehetnek a nemzetiségi ügyek gyakorlását illetően.

Kaposvár, 2019. november 12.

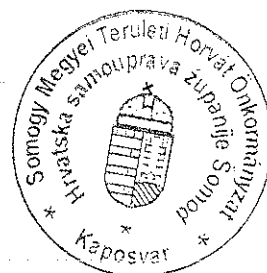

Csende Jánosné
elnök



Kihirdetve:

Kaposvár, 2019. november 12.


Csende Jánosné
elnök



Program se ostvaruje potporom / támogatók:



BETHLEN GÁBOR
Alapkezelő Zrt.



MINISZTERELNÖKSÉG
EGYHÁZI ÉS NEMZETISÉGI KAPCSOLATOKÉRT
FELELŐS ÁLLAMTITKÁRSÁG

Ureda Predsjednika Vlade



Zajednica podravskih
Hrvata



Hrvatski Kulturni i Sportski Centar
Josip Gugaš Džuretin



Savez Hrvata u Mađarskoj



Zornica nova



Samouprava Brlobaša
Hrvatska samouprava Brlobaša



Jozo Solja
PREDSTAVNIK HRVATA U MAĐARSKOM PARLAMENTU
GLASNOGOVORNIK

POZIVNICA ŽUPANIJSKI DAN HRVATA



MEGYEI HORVÁT NAP 2019

Hrvatska samouprava županije Šomođ srdačno
Vas poziva na priredbu

„ŽUPANIJSKI DAN HRVATA 2019.”

koja će se održati u Domu kulture
u Brlobašu, 18. prosinca 2019.

Program:

- 17:00 Adventska sveta misa
- 18:00 Svečana sjednica Hrvatske samouprave županije Šomođ
Izvješće o ovogodišnjem radu, javna tribina
Dodjela odličja
- 18:30 Kulturni program
„DAROVI DUHA SVETOGA” promocija čitanke
Urednica: Milica Klaić Taradija
Nastupa KUD Podravina
Plesačnica

Nakon kulturnog programa slijedi zajednička večera.

A Somogy Megyei Területi Horvát Önkormányzat tisztelettel
meghívja Önt a

„MEGYEI HORVÁT NAP 2019.”

rendezvényre, amely 2019. december 18-án (szerda) kerül
megrendezésre Szentborbáson, a Kultúrházban.

Program:

- 17:00 Adventi szentmise
- 18:00 Ünnepi Közgyűlés
Közmeghallgatással egybekötött éves beszámoló
az önkormányzat munkájáról
Elismerő díjak átadása
- 18:30 Kulturális műsor
„Szentlélek ajándéka” – olvasókönyv bemutatója
Szerkesztő: Taragya Györgyné
Podravina Horvát Hagyományőrző Egyesület
folklor műsora
Táncház

A műsor után közös vacsorára hívjuk a vendégeket.

JELENLÉTI ÍV

Készült: Szentborbáson, a Somogy Megyei Területi Horvát Önkormányzat 2019. december 18-án megtartott, közmeghallgatással egybekötött közgyűléséről

Szavazati joggal jelen vannak:

1./ Csende Jánosné	elnök	<u>Csende Jánosné</u>
2./ Kovács Klára	elnökhelyettes	<u>Kovács Klára</u>
3./ BunyevácZ Józsefné	képviselő	<u>BunyevácZ Józsefné</u>
4./ Dudás József	képviselő	<u>Dudás József</u>
5./ PavlekovicZ János	képviselő	<u>PavlekovicZ János</u>
6./ Sebestyén Tiborné	képviselő	<u>Sebestyén Tiborné</u>
7./ Szilágyi Béla	képviselő	<u>Szilágyi Béla</u>

Meghívottként jelen vannak:

1./ <u>PIČIĆ KLARA ROĐIVICA</u>	HRV. DRUŠTV. ELNÖK	<u>Bianka Papić</u>
2./ <u>DUDÁS JÓZSEF</u>	KEZELŐBISKOPUS ELNÖK	<u>Dudás János</u>
3./ <u>GREGURIC ZOLTA</u>	DRUŠTV. HRV. DRUŠTV. PREDSTAVNIK	<u>Greguric Zoltán</u>
4./ <u>PAVICI ISTVÁN</u>	HERCEGYE ELNÖK	<u>Pavlic István</u>
5./ <u>NEGEŰY ZSÓFIA</u>	DRUŠTV. HRV. ELNÖK	<u>NegeŰy Zsófia</u>
6./ <u>VEBER TIBORNÉ</u>	DRUŠTV. HRV. ELNÖK	<u>Veber Tiborné</u>
7./ <u>LIGECZAI JÓZSEF</u>	DRUŠTV. HRV. ELNÖK	<u>LigecZai József</u>
8./ <u>KEZELŐ TIBOR</u>	DRUŠTV. HRV. ELNÖK	<u>KeZelő Tibor</u>
9./ <u>ZOLTA JÓZSEF</u>	DRUŠTV. HRV. ELNÖK	<u>Zolta József</u>
10./ <u>KRAJČER KRISTINA</u>		<u>Krajčer Kristina</u>